**Информация для родителей
об образовании в Великобритании**

**Раннее образование**

* Все 3–4-летние дети имеют право на субсидированное дошкольное образование до 15 часов в неделю каждый семестр, что составляет 570 часов в год. Этим субсидированием можно воспользоваться в семестр, когда ребёнку исполнилось 3 года, в детском саду, яслях или у няней, зарегистрированных в управлении по стандартам в образовании, опеки и стандартам в образовании и опеке *(Ofsted — Office for Standards in Education, Children's Services and Skills*).
* 2-летние дети, чьи родители отвечают [**соответствующим критериям**](http://www.southampton.gov.uk/schools-learning/pre-school/eligibility-criteria.aspx) (www.southampton.gov.uk/schools-learning/pre-school/eligibility-criteria), также могут получать субсидированное дошкольное образование до 15 часов в неделю каждый семестр, что составляет 570 часов в год.
* 3–4-летние дети, доход родителей которых превышает эквивалент оплаты 16 часов труда по минимальной заработной плате, имеют право на дополнительные 15 часов в неделю.
* Несмотря на то, что это субсидируемое образование, вы должны будете оплачивать питание и дополнительные расходы.
* Очень важно, чтобы ваш ребенок посещал все занятия.
* Для получения более подробной информации и помощи в поиске дошкольного образования или службы по уходу за ребёнком, пожалуйста, посетите страницу по уходу за детьми в **справочнике Саутгемптона** *(Southampton Information Directory)* <https://sid.southampton.gov.uk>

**Обязательный школьный возраст**

* Дети в возрасте от 5 до 16 лет имеют право на бесплатное обучение в государственной школе.
* Образование является **обязательным** и закон возлагает обязанность на родителей, чтобы их дети получали полное школьное образование.
* Дети могут начать дневную форму обучения в сентябре в начале учебного года, в котором им исполняется 5 лет, и юридически **обязаны** находиться на дневной форме обучения в начале семестра при достижении 5-летнего возраста.

<https://www.gov.uk/schools-admissions/school-starting-age>

* Дети заканчивают обязательное образование в последнюю пятницу июня учебного года, в котором им исполняется 16 лет.

**Система образования Великобритании**

* Учебный год делится на три семестра: осенний, весенний и летний. Примерно в середине каждого семестра предусмотрена неделя школьных каникул.
* Даты семестров немного меняются каждый год, но учебный год длится с начала сентября до конца июля. Даты семестров в Саутгемптоне можно найти по адресу: <https://www.southampton.gov.uk/schools-learning/in-school/>
* Обязательное образование делится на два уровня: начальное *(primary)* и среднее *(secondary)*, и начальное образование можно получить либо в *Primary School* (классы с «приёмного» по 6), либо в *Infant School* (классы с «приёмного» по 2) и затем в *Junior School* (классы с 3 по 6).
* Школы распределяют детей по классам. Смотрите таблицу ниже.
* Учебная программа разделена на блоки под названием *Key Stages* («Ключевые этапы»). Смотрите таблицу ниже.
* Детей регулярно проверяют на предмет оценки их прогресса.
* Действует также единая государственная программа оценки (экзаменов). Смотрите таблицу ниже.

|  |  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- | --- |
| **Возраст** | **Класс** | **Учебная программа *Key Stages***  | **Национальная программа оценки** | **Уровень обучения** |
| 4–5 | *R* (Приёмный) | *Early Years* («[Ранние годы](https://www.gov.uk/early-years-foundation-stage)») |  | Начальный |
|  |
| 5–6 | 1 | *KS1* | Контрольная проверка фонетики. |
| 6–7 | 2 | *KS1* | Единые государственные тесты по английскому языку, математике и естественным наукам. |
|  |
| 7–8 | 3 | *KS2* |  |
| 8–9 | 4 | *KS2* |  |
| 9–10 | 5 | *KS2* |  |
| 10–11 | 6 | *KS2* | Единые государственные тесты по английскому языку и математике.  |
|  |  |
| 11–12 | 7 | *KS3* |  | Средний |
| 12–13 | 8 | *KS3* |  |
| 13–14 | 9 | *KS3* |  |
| 14–15 | 10 | *KS4* |  |
| 15–16 | 11 | *KS4* | Дети сдают экзамены *GCSE* или другие единые государственные экзамены. |

* Дети обучаются по единой государственной учебной программе. Таким образом они получают одинаковые знания.
* К концу каждого летнего семестра школа должна написать отчет о прогрессе в обучении вашего ребенка и предложить обсудить его с вами.

**Заявление на место в школе**

* Заявление на место в школе необходимо подавать онлайн на <http://www.southampton.gov.uk/schools-learning/find-school/apply-school/>
* Для этого вам понадобится адрес электронной почты.
* Вы можете получить доступ к Интернету бесплатно в публичных библиотеках.
* После поступления ребёнка в школу, если вы хотите её сменить, необходимо подать заявление в текущем учебном году.
* Каждый сентябрь приёмная комиссия предлагает родителям следующих детей, которые, по имеющимся данным, проживают в городе, подать заявление на место в школе:
	+ Дети, которые имеют право на бесплатное место в школе в приёмном классе со следующего сентября.
	+ Дети 2-го класса, посещающие *Infant School*.
	+ Дети 6-го класса, посещающие *Junior* или *Primary* *School*.

Для подачи заявления существуют строгие сроки, о которых вы будете уведомлены членами приёмной комиссии.

**Вы должны подать заявление на обучение ребенка в приёмном классе,** **даже если он посещает детский сад/ясли, находящийся на той же территории, что и школа.**

* Телефон приёмной комиссии: 023 8083 3004.
* В приёмной комиссии вам предложат место в выбранной вами школе, при наличии такового.
* Если в выбранной вами школе мест нет, вам будет предложено место в школе, ближайшей к месту вашего проживания. **В отсутствие других договорённостей ваш ребенок обязан занять это место.**
* До конца учебного года ваш ребенок будет находиться в списке ожидания вашей предпочтительной школы, место в которой мы не смогли предложить.
* После того как вы подали заявление, пожалуйста, держите приёмную комиссию в курсе любых изменений домашнего адреса.

***Вы обязаны записать ребенка в предложенную школу,
в противном случае вы незаконно лишаете ребенка образования.***

**Посещаемость в школе**

* Дети обязаны **посещать школу каждый день**, когда та открыта.
* Вы обязаны оповещать школу **каждый** раз, указав причину, когда ребенок не может прийти, если только его отсутствие не было согласовано заранее. Если вы этого не сделаете, администрация школы обязана связаться с вами.
* Ваш ребенок может пропустить школу только в том случае, если он слишком болен для посещения занятий. Для всех других случаев вы должны заранее заполнить форму прошения и запросить разрешение директора.
* Школа может попросить вас предоставить медицинские доказательства болезни вашего ребенка.
* **Пропуск учебных занятий.** Учебный год уже предусматривает 13 недель школьных каникул. Если вы хотите забрать ребёнка из школы во время семестра, вы должны получить разрешение директора. Сделать это можно только если:
* Вы заранее подали прошение директору школы (как родитель, с которым обычно проживает ребенок).
* Есть исключительные обстоятельства.

Пожалуйста, обратите внимание, если прошение удовлетворено, решение о количестве дней отсутствия ребёнка принимает директор. Это не автоматическое право.

* Родители, которые не следят за тем, что их дети посещают школу, нарушают закон и могут быть подвержены возбуждению против них судебных исков.
* При каждом, заранее не оговоренным отсутствии ребёнка в школе, администрация школы обязана вас об этом оповестить.
* Родители могут подвергнуться штрафу, если они забрали ребёнка из школы во время семестра без разрешения школы.
* Если посещаемость вашего ребенка становится постоянной проблемой, сотрудник управления по вопросам образования *(Education Welfare Officer)* может связаться с вами, чтобы помочь разрешить проблему. Именно сотрудники управления по вопросам образования имеют мандат на судебное преследование родителей от имени органом местного самоуправления *(Council)*.
* Если ваш ребенок не зачислен в школу и никаких других договорённостей нет, он подпадает под правительственное определение «ребенка, лишённого образования», и местные органы власти примут меры, при необходимости в судебном порядке, для обеспечения того, чтобы ваш ребенок получал образование.
* Дополнительную информацию можно найти на сайте правительства: <https://www.gov.uk/school-attendance-absence/legal-action-to-enforce-school-attendance>

***Пренебрежение образованием и потребностями в развитии вашего ребенка может служить поводом для обращения в службу защиты детей.***

**Особые образовательные потребности и инвалидность**

Все школы в Саутгемптоне имеют одинаковое обязательство в обучении учеников с особыми образовательными потребностями и инвалидностью. От школ ожидается, что они будут оказывать поддержку детям и молодым людям с дополнительными потребности.

Большинство детей и молодых людей с особыми образовательными потребностями и инвалидностью посещают общеобразовательные школы. Если у вас есть опасения по поводу потребностей вашего ребенка, при первом же случае поговорите с его классным учителем о корректировках, которые могут быть внесены для его обучения, или наличии дополнительной поддержки.

Служба поддержки учеников с образовательными потребностями и инвалидностью Саутгемптона *(Southampton Special Educational Needs and Disability Information Advice and Support Service — SENDIASS)* может предоставить дополнительную информацию. Данная служба предназначена для людей, проживающих в Саутгемптоне, и с ними можно связаться следующим образом:

**Телефон доверия:** 0300 303 2677
**E-mail:** southamptoniass@roseroad.org.uk
**Онлайн-запрос:** <https://www.southamptonsendiass.info/contact/>

**Информация, которую родители обязаны предоставить в школы**

Чтобы записать ребенка в школу, вам будет предложено заполнить форму регистрации ученика, в которой запрашивается широкий спектр информации, включая:

* Его полное имя, пол и дату рождения.
* Название и адрес его последней школы, если таковая была.
* Имя и адрес каждого родителя.
* Подробную информацию о том, с кем и где он проживает. **Вы обязаны незамедлительно оповестить школу о переезде (смене адреса) или если ребёнок теперь проживает с кем-то ещё.**
* Контактные телефонные номера родителей.
* Информацию об общем состоянии здоровья ребенка, аллергиях и диетических потребностях, потому что школы обязаны предоставить все необходимое для поддержки учеников. Если состояние здоровья вашего ребенка не позволяет ему получить доступ к образованию, пожалуйста, обсудите со школой возможность введения индивидуального плана медицинской поддержки.
* Этническую принадлежность и владение языками.
* Информацию об особых образовательных потребностях и об инвалидности.
* Копию свидетельства о рождении ребенка.

**Когда ваш ребенок меняет школу, вы обязаны предоставить следующую информацию,** которую школы в свою очередь обязаны по закону предоставить местным властям:

* Будущий адрес ребенка.
* Имя родителя, с которым он будет жить, и дату, когда ученик, как ожидается, начнет жить по новому адресу (если применимо).
* Название новой школы (если применимо) и дату, когда он начнёт посещать эту школу, если известно.

**Студенты университетов, покидающие Великобританию со своими детьми,
должны заранее оповестить их школы.**

**Дети школьного возраста, трудовая занятость и успеваемость**

* Самый ранний возраст, с которого ребенок может работать неполный рабочий день, составляет 13 лет, при этом действуют строгие ограничения.
* Если ваш ребенок обязательного школьного возраста, **вы обязаны** обратиться в городской совет Саутгемптона *(Southampton City Council)* за разрешением на работу ребенка, согласно местным нормативным актам.
* Дополнительную информацию можно найти по адресу:  [https://www.southampton.gov.uk/schools-learning/employ-teach/](%20https%3A//www.southampton.gov.uk/schools-learning/employ-teach/)
* **Ваш ребенок не может отсутствовать в школе из-за работы.**
* Если ваш ребенок принимает участие в ТВ-программах, модельном бизнесе или театральных постановках, **вы обязаны** обратиться в городской совет Саутгемптона *(Southampton City Council)* для получения соответствующей лицензии.
* Дополнительную информацию можно найти по адресу: <https://www.southampton.gov.uk/schools-learning/employ-teach/child-performance-licensing>
* Если вы хотите, чтобы ваш ребенок пропустил занятия в школе по причине выступления, вы должны сначала получить разрешение директора школы вашего ребенка.

**Бесплатное школьное питание**

* Все дети, обучающихся в классах приёмный *(R)*, 1 и 2 автоматически имеют право на бесплатное школьное питание в соответствии с действующими механизмами государственного финансирования.
* Если вы получаете соответствующие пособия, то и в старших классах ваш ребёнок может получать бесплатное питание. Пожалуйста, уточните в школе ребёнка, если он имеет на это право.